

**MONSTER
POWER**

AUDIO/VIDEO POWERCENTER AV 550G+

Gebrauchsanleitung und garantie-informationen

Экономьте электроэнергию. Спасите нашу планету.



Система GreenPower™ Plus «изучает» уровень энергопотребления вашего телевизора в режиме ожидания и автоматически выключает другие розетки во избежание расхода электроэнергии другим оборудованием в режиме ожидания. При повторном включении телевизора система GreenPower Plus снова включает эти розетки.

Огнестойкие металлооксидные варисторы защищают ваше оборудование и ваш дом



Для повышения эффективности защиты внутренние компоненты PowerCenter™ спроектированы так, чтобы обеспечить защиту от возникновения пожара, который может нанести ущерб не только вашему оборудованию, но и всему вашему дому. В отличие от металлооксидных варисторов в пластиковом корпусе, применяемых в большинстве сетевых фильтров, в этой системе PowerCenter используется более безопасная технология с огнестойкими металлооксидными варисторами в керамическом корпусе.

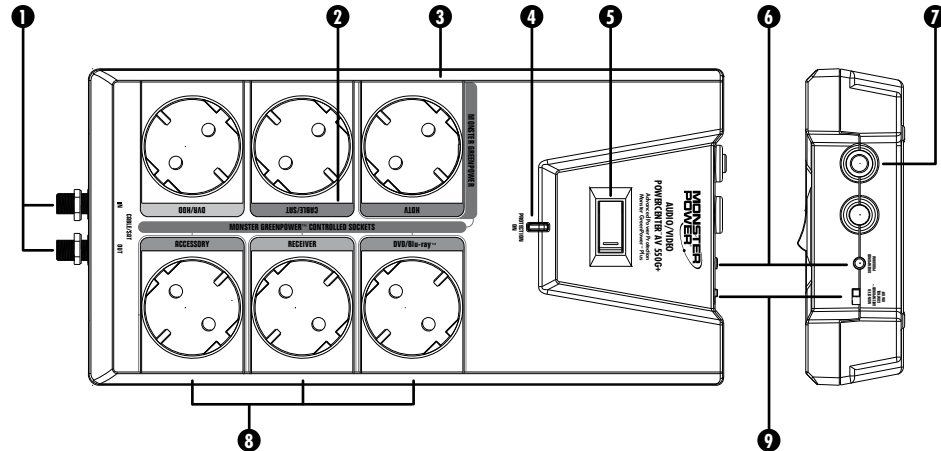
Новейшая технология Monster Dual Mode Plus™ обеспечивает безопасность и повышенную степень защиты от бросков напряжения



Технология Dual Mode Plus служит для автоматического отключения вашего аудио и видео оборудования от сети с целью изолировать это оборудование от бросков напряжения в сети. В подобных случаях также подается звуковой сигнал, который указывает на то, что система PowerCenter защитила ваши электронные устройства.

ХАРАКТЕРИСТИКИ MONSTER GREENPOWER PLUS POWERCENTER AV 550G+

- 1** Соединения, выполненные с использованием защищенного коаксиального кабеля с малыми потерями
Для подключения систем кабельного, спутникового и эфирного телевидения, цифровых видеорекордеров
- 2** Запатентованные розетки с цветовой маркировкой и клипсы для маркировки шнуров соответствующих цветов
Удобный процесс подключения и защита от ошибочного отключения компонентов
- 3** Контрольная розетка Monster GreenPower Plus
Автоматическое включение и выключение розеток GreenPower
- 4** Светоиндикатор "ЗАЩИТА ВКЛЮЧЕНА"
Уведомляет о том, что ваше оборудование защищено
- 5** Выключатель питания
Включение и выключение PowerCenter
- 6** Кнопка измерения уровня энергопотребления Monster GreenPower Plus
Установка пороговых значений GreenPower Plus для отключения розеток
- 7** Сбрасываемый автоматический выключатель переменного тока
Обеспечивает защиту от продолжительных и чрезмерных перегрузок
- 8** Управляемые розетки Monster GreenPower Plus
Автоматическое включение и выключение контрольной розеткой
- 9** Двухпозиционный выключатель GreenPower Plus
Включение и выключение GreenPower Plus



Руководство по подключению оборудования

Перед подключением шнуров питания каждого из компонентов системы к соответствующим розеткам с цветовой маркировкой PowerCenter™ установите на эти шнуры идентификационные бирки Monster Power®. Включите шнуры питания каждого из компонентов системы (HDTV-телевизор, аудио/видео ресивер, декодер спутникового или кабельного телевидения и т.д.) в соответствующие розетки PowerCenter.

ПРИМЕЧАНИЕ. Для удобства пользователя розетки PowerCenter имеют соответствующую маркировку. Если вы включите шнур питания в розетку с другой маркировкой, то это не приведет к повреждению оборудования.

Подключение оборудования к розеткам Monster GreenPower™ Plus

Перед подключением какого-либо оборудования к PowerCenter внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией:

ВНИМАНИЕ!

1. Для активации управляемых розеток GreenPower необходимо подключить электронное устройство с достаточным уровнем энергопотребления в рабочем режиме. В противном случае управляемые розетки GreenPower не будут подавать напряжение на подключенное оборудование.
2. Процесс переключения некоторых компонентов в режим ожидания или спящий режим может занимать до 10 минут. Если управляемые розетки Monster GreenPower вашего PowerCenter не выключаются сразу же, подождите примерно 10 минут для того, чтобы компонент, подключенный к контрольной розетке GreenPower, переключился в режим ожидания. После того как этот компонент перейдет в режим ожидания, управляемые розетки GreenPower отключатся, предотвращая расходование электроэнергии этим компонентом в режиме ожидания.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Важные данные и настройки, хранящиеся на жестких дисках (записанные телепередачи, сохранения игр и т. д.), могут быть повреждены или утеряны, если произойдет отключение питания в процессе чтения или записи на жестком диске.

При подключении устройства с жестким диском, такого как TiVo® цифровой видеорекордер или игровая приставка к управляемой розетке GREENPOWER CONTROLLED, убедитесь в том, что эти устройства НЕ находятся в режиме чтения или записи, когда вы будете выключать это оборудование, подключенное к контрольной розетке GREENPOWER CONTROL.

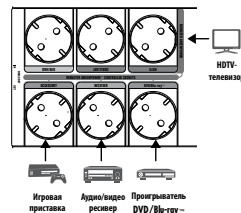
Во избежание потери или повреждения данных, устройства с жестким диском необходимо подключать к неуправляемым розеткам или же отключать функцию GreenPower с помощью выключателя, расположенного в концевой части PowerCenter.

Компания Monster® не берет на себя ответственность за потерю данных, порчу или повреждение устройств с жестким диском, подключаемых к PowerCenters с использованием функции автоматического управления розетками GreenPower.

Принципиальная схема управления розетками Monster GreenPower Plus

Контрольные розетки GreenPower (с выключателем) разработаны для автоматического выключения в случае отключения подсоединенного к ним компонента.

1. Подключите ТВЧ/ТВ к контрольной розетке GreenPower Plus.
2. Подключите другие компоненты к соответствующим контрольным розеткам GreenPower.



3. В режиме ожидания ТВЧ/ТВ нажмите и удерживайте в течение пяти (5) секунд кнопку запоминания GreenPower, расположенную в концевой части PowerCenter. PowerCenter подаст три (3) звуковых сигнала, обозначающих, что резервная передаваемая мощность ТВ запомнена.

Если подключенное к контрольной розетке GreenPower Plus устройство ТВЧ/ТВ отключилось или перешло в режим ожидания, то контрольные розетки GreenPower автоматически выключатся, исключая возможность потребления мощности в режиме ожидания. При повторном включении телевизора розетки GreenPower Plus автоматически включаются снова.

Заводские настройки GreenPower Plus

Для активации функции GreenPower Plus и возврата устройства PowerCenter к первоначальным заводским настройкам выполните следующие действия:

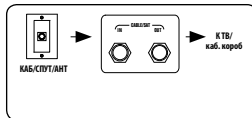
Удерживайте кнопку запоминания, расположенную на боковой панели GreenPower в течение десяти (10) секунд или до тех пор, пока PowerCenter не подаст пять (5) звуковых сигналов (через пять секунд прозвучат три звуковых сигнала, которые следует проигнорировать).

Для заводских настроек характерно включение триггера при мощности 15 Вт и выключение - при мощности 10 Вт.

ПРИМЕЧАНИЕ. Если вы не хотите, чтобы какие-либо розетки отключались автоматически, функцию Monster GreenPower™ можно отключить с помощью выключателя, расположенного в концевой части PowerCenter®.

Подключение систем кабельного/спутникового/эфирного телевидения

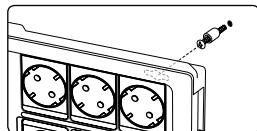
Порты для коаксиальных кабелей обеспечивают защиту от опасных бросков и скачков напряжения на входных линиях систем кабельного и эфирного телевидения.



Инструкция по установке на стену

В PowerCenter предусмотрены шпоночные пазы для удобства установки устройства на стену.

1. Выберите подходящее место для установки PowerCenter и отметьте точки местоположения монтажных винтов (винты в комплект поставки не входят).
2. Вверните винты с полукруглой головкой и распорными проушинами (в случае гипсокартонных стен используйте специальные анкеры) в отмеченные места на стене, оставляя распорные проушины с наружной стороны поверхности стены.
3. Расположите шпоночные пазы на задней стенке устройства над винтами/проушинами и надвиньте PowerCenter отверстиями вниз для окончательной фиксации положения.



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Ознакомьтесь с представленными ниже правилами техники безопасности и всегда соблюдайте их.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ—Источники электропитания

Не подключайте PowerCenter™ к сетевой розетке, технические характеристики которой отличаются от указанных параметров электропитания, обеспечивающих безопасное использование PowerCenter. Если вам не известны параметры электросети, к которой подключен ваш дом, обратитесь в местную энергоснабжающую компанию или к квалифицированному электрику.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ—Жидкость: избегайте поражения электрическим током

- а. Не используйте Monster PowerCenter™ в том случае, если на устройство или внутрь него пролилась жидкость.
- б. Не используйте Monster PowerCenter под дождем или возле открытых резервуаров с водой (таких как наполненная водой ванна или мойка на кухне).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ—Безопасность шнура питания

- а. При прокладывании шнура питания переменного тока PowerCenter не размещайте шнур в местах интенсивного прохода людей (например, в прихожих, в дверных проемах и на полу). Не создавайте опасностей аварийного отключения из-за шнура.
- б. В случае если защитная оплетка шнура питания начинает трескаться или протираться, и при этом оголяются внутренние провода, экран и т. д., немедленно отсоедините его от источника переменного тока и прекратите эксплуатацию Monster PowerCenter. Для получения важной подробной информации см. раздел «Гарантийные условия» настоящего руководства пользователя.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ—Внутри устройства нет деталей, обслуживаемых пользователем

В случае если по каким-либо причинам PowerCenter не работает должным образом, запрещается снимать какие-либо детали устройства (крышку и т. д.) для выполнения ремонта. Отсоедините устройство от сети и см. раздел «Гарантийные условия» настоящего руководства пользователя для получения важной подробной информации.

ОСТОРОЖНО!—Воздействие тепла

Не подвергайте PowerCenter воздействию прямого солнечного света и не размещайте устройство возле настенных и других обогревателей воздуха, а также в ограниченных пространствах, в которых возможно повышение температуры воздуха.

ОСТОРОЖНО!—Надлежащая очистка

В большинстве случаев единственный метод очистки, который используется для Monster PowerCenter, это легкое удаление пыли. Перед очисткой устройства отключите его от штепсельной розетки. Не используйте жидкие или аэрозольные чистящие средства.

Поиск и устранение неисправностей

	ПРИЗНАК	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	PowerCenter™ не получает напряжение.	PowerCenter не включен. Подключено слишком много устройств, в результате чего возникла перегрузка и, как следствие, произошло аварийное выключение автоматическим выключателем.	<ul style="list-style-type: none"> • Включите PowerCenter. • Убедитесь в том, что шнур питания переменного тока PowerCenter должным образом подключен к заземленной штепсельной розетке с напряжением 230 В (номинальное значение). • В некоторых домах для активации штепсельной розетки может потребоваться ее включение с помощью выключателя. Попробуйте включить выключатели освещения, расположенные возле розетки. • Для повторного включения устройства переведите главный выключатель питания PowerCenter в положение «Выкл», а затем снова в положение «Вкл».
	На компонент системы не подается напряжение.	<p>Компонент подключен к управляемой розетке GreenPower™ Plus, но PowerCenter при этом не был включен.</p> <p>PowerCenter подключен к управляемой розетке PowerCenter, но при этом питание на компоненте не включено. В некоторых случаях на компоненте, подключенном к управляемой розетке, нет напряжения при включенном PowerCenter, кроме случаев, когда питание компонента не включено.</p> <p>Компонент подключен к управляемой розетке GreenPower Plus, но компонент, подключенный к контрольной розетке GreenPower, не был включен.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Включите PowerCenter. • Включите компонент, подключенный к управляемой розетке.

Поиск и устранение неисправностей

	ПРИЗНАК	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	Громкоговорители издают гудящий или жужжащий шум.	Устройство PowerCenter™ использует общую сеть электропитания с устройством, не заземленным надлежащим образом.	<ul style="list-style-type: none"> • Подсоедините ваше устройство PowerCenter к отдельной розетке. • Попробуйте поочередно отключать различные компоненты от устройства PowerCenter для того, чтобы добиться прекращения шума. • Убедитесь в том, что все компоненты подключены к устройству PowerCenter.
	Звуковой сигнал звучит непрерывно.	Электронная схема защиты PowerCenter сгорела для защиты подключенного оборудования от катастрофического броска напряжения.	PowerCenter требует замены. Для получения важной подробной информации см. раздел «Гарантийные условия».
	Розетки GreenPower™ Plus не выключаются.	Выключатель GreenPower Plus находится в положении «Выкл». Не настроен уровень активации GreenPower Plus.	<p>Переведите выключатель GreenPower Plus в положение «Вкл» для включения розеток GreenPower.</p> <p>Установите уровень активации GreenPower Plus (см. инструкцию по подключению).</p>

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ДЛЯ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ

Компания «Монстер Эл-Эл-Си» («Monster LLC»), адрес: 7251 Лэйк Мэад Бульвар Вест, Лас Вегас, Невада 89128, США (Lake Mead Blvd West, Las Vegas, NV 89128, USA) [УЧТИТЕ, ЧТО КОМПАНИЯ MONSTER НЕ ПРИНИМАЕТ ПРОДУКТЫ, ОТПРАВЛЕННЫЕ ПО ДАННОМУ АДРЕСУ – СМ. ИНСТРУКЦИИ В РАЗДЕЛЕ «КАК ПОДАТЬ РЕКЛАМАЦИЮ» НИЖЕ] (далее – «Монстер») предоставляет Вам настоящую Ограниченную гарантию. Вы можете обладать иными дополнительными правами и Вам могут быть доступны иные виды возмещения в соответствии со статутным или общим правом, которые настоящая Ограниченная гарантия не затрагивает.

ОПРЕДЕЛЕНИЯ

«**Правильное использование**» означает использование Изделия и Подключаемого оборудования (i) дома или в ином жилище, (ii) для личных (в отличие от коммерческих) целей, (iii) в соответствии со всеми действующими местными, региональными или федеральными законами, кодексами и нормативными актами (включая, помимо прочего, строительные и (или) электротехнические нормы и правила), (iv) в соответствии с рекомендациями изготовителя и (или) инструкциями в прилагаемых к Изделию и Подключаемому оборудованию материалах и документации, (v) при правильном электрическом заземлении, (vi) при надлежащем и прямом подключении Изделия к источнику переменного тока, имеющему защитное заземление (исключая газовые и дизельные электрогенераторы), (vii) при правильном подключении к Изделию кабельных или телефонных линий для любого Подключаемого оборудования и (viii) без какого-либо «гирляндного» подключения посредством удлинителя, сетевых фильтров, переносок, бесперебойного источника питания или другого оборудования.

«**Официальный дилер**» означает любого дистрибьютора, дилера или предприятия розничной торговли, (i) которые надлежащим образом уполномочены осуществлять деятельность в юрисдикции, где они продали Вам Изделие, (ii) которым было разрешено продать Вам Изделие в соответствии с законодательством юрисдикции, где Вы приобрели Изделие, и (iii) которые продали Вам Изделие новым в фабричной упаковке.

«**Подключаемое оборудование**» означает любое устройство, которое (i) в целом предназначено для использования с Изделием или изделиями такого же рода, (ii) отвечает требованиям действующего законодательства и стандартам безопасности, (iii) содержит только те детали, которые произведены, проданы или рекомендованы оригинальным производителем Подключаемого оборудования, и (iv) не подвергалось изменениям, техническому вмешательству или изменению со стороны какого-либо лица, кроме производителя или технического персонала, уполномоченного или рекомендованного производителем Подключаемого оборудования.

«**Повреждение подключаемого оборудования**» означает физическое повреждение Подключаемого оборудования, причиненное Дефектом изделия вследствие прерывистой подачи переменного тока, неустойчивой работы кабеля, телефона или разряда молнии в момент подключения к правильно установленному Изделию. Повреждение подключаемого оборудования (i) не может быть причинено вследствие дефекта, неактуального повреждения Подключаемого оборудования, резкого выброса/импульса напряжения или разряда молнии посредством много источника, носителя или подключения, но не Изделия, и (ii) не включает утрату данных, косвенные, последующие или особые убытки в результате Повреждения подключаемого оборудования.

«**Реальная рыночная стоимость**» означает реальную рыночную стоимость Подключаемого оборудования на момент Повреждения Подключаемого оборудования.

«**Официальная претензия по гарантии**» означает претензию, предъявленную в соответствии с разделом «Официальная претензия по гарантии».

«**Максимальная сумма покрытия**» означает максимальную сумму, которую Вам выплатит «Монстер» по настоящей Ограниченной гарантии за Повреждение подключаемого оборудования и которая определена в отношении каждого Изделия в приведенной ниже Таблице спецификаций.

«**Изделие**» означает Изделие, (i) которое указано в приведенной ниже Таблице спецификаций, (ii) которое Вы приобрели у Официального дилера новым в фабричной упаковке и (iii) серийный номер которого—при наличии—не был удален, изменен или стерт.

«**Дефект изделия**» означает дефект, неисправность, несоответствие настоящей Ограниченной гарантии или иное несоответствие Изделия, существовавшее на момент получения Вами Изделия от Официального дилера и обуславливающее отклонение Изделия от предусмотренных в прилагаемой к Изделию документации «Монстер» технических характеристик, если только такое отклонение не вызвано полностью или частично (а) каким-либо иным применением, кроме Правильного применения, (b) транспортировкой, неосторожностью, неправильным обращением или неправильной эксплуатацией со стороны какого-либо лица, кроме персонала «Монстер»; (c) переделкой, техническим вмешательством или изменением Изделия со стороны какого-либо лица, кроме персонала «Монстер»; (d) поломкой (за исключением отказа, в иных случаях квалифицируемого как Дефект изделия); (e) техническим обслуживанием или текущим ремонтом Изделия со стороны какого-либо лица, кроме персонала «Монстер»; (f) воздействием на Изделие нагрева, яркого света, солнечной радиации, жидкостей, песка или иных загрязняющих веществ; или (g) не зависящими от воли «Монстер» событиями, включая, помимо прочего, стихийные бедствия, пожары, бури (за исключением разряда молнии), землетрясения и наводнения.

«Гарантийный срок» означает период времени, в течение которого «Монстер» должна получить Вашу Официальную претензию по гарантии. Различные Гарантийные сроки по Дефектам изделия и Повреждению подключаемого оборудования указаны в приведенной ниже Таблице спецификаций. Гарантийный срок начинается с даты приобретения или получения Вами (в зависимости от того, что наступает позднее) Изделия от Официального дилера, которое подтверждается счетом, товарным чеком или упаковочным листом Официального дилера. Если у Вас не имеется письменного подтверждения даты приобретения или получения, то Гарантийный срок отсчитывается с момента истечения 3 (трех) месяцев с даты, в которую Изделие было отгружено с торгового или производственного предприятия «Монстер» и которая подтверждается учетными документами «Монстер». Гарантийный срок оканчивается после истечения указанного в Таблице спецификаций времени, либо после передачи Вами прав собственности на Изделия – в зависимости от того, что наступает ранее. Кроме того, Вы обязаны обратиться в «Монстер» и получить Номер разрешения на возврат (как указано в разделе «Как предъявлять претензию») не позднее 2 (двух) месяцев после выявления Вами Дефекта изделия (или после того, как Вы должны были обнаружить его в случае, когда такой Дефект изделия был явным).

«Вы» означает первое физическое лицо, которое приобрело Изделие в фабричной упаковке у Официального дилера. Настоящая Ограниченная гарантия не распространяется на лица и организации, которые приобрели Изделие, (i) бывшее в употреблении или распакованное, (ii) для перепродажи, для сдачи в аренду или для иных коммерческих целей, либо (iii) у какого-либо лица, кроме Официального дилера.

СФЕРА ДЕЙСТВИЯ НАСТОЯЩЕЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ

ИЗДЕЛИЯ. Если Изделие имеет Дефект изделия на момент его приобретения Вами у Официального дилера, и «Монстер» получает от Вас Официальную претензию по гарантии не позднее 2 (двух) месяцев после выявления Вами такого Дефекта изделия (или после того, как Вы должны были обнаружить его в случае, когда такой Дефект изделия был явным) и до окончания Гарантийного срока по Дефектам изделия, действующего в отношении соответствующего Изделия, то «Монстер» предложит Вам один из следующих видов возмещения: «Монстер» (1) отремонтирует или, по собственному усмотрению «Монстер», заменит Изделие, либо (2) возвратит Вам покупную цену, которую Вы уплатили Официальному дилеру за соответствующее Изделие, если ремонт или замена коммерчески не целесообразны или не могут быть выполнены своевременно.

ПОВРЕЖДЕНИЕ ПОДКЛЮЧАЕМОГО ОБОРУДОВАНИЯ. «Монстер» также предоставит Вам возмещение в отношении Повреждения подключаемого оборудования, если (i) Вы выдвигаете претензию в рамках Ограниченной гарантии по Изделию из-за Дефекта изделия, которое привело к Повреждению подключаемого оборудования, несмотря на Правильное использование, и (ii) «Монстер» получает Официальную претензию по гарантии до истечения Гарантийного срока по Повреждению подключаемого оборудования, применимого к рассматриваемому Изделию. Если условия, перечисленные в предыдущем предложении, выполнены, «Монстер» предоставит вам один из следующих видов возмещения, при условии что «Монстер» вправе по собственному усмотрению решить, какой из трех видов возмещения предоставить: «Монстер» (1) заменит поврежденное Подключаемое оборудование; (2) оплатит ремонт поврежденного Подключаемого оборудования; или (3) оплатит Вам Максимальную сумму покрытия по Подключаемому оборудованию, при условии что перечисленные платежи не превысят (i) Максимальную сумму покрытия для Изделия, или (ii) фактический ущерб, причиненный скачком напряжения вследствие Дефекта изделия. ПРИМЕЧАНИЕ: ПО НАСТОЯЩЕЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ «МОНСТЕР» НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ КОМПЕНСАЦИИ ЗА ВОССТАНОВЛЕНИЕ УТРАЧЕННЫХ ДАННЫХ, «МОНСТЕР» ТАКЖЕ НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КАКИЕ-ЛИБО КОСВЕННЫЕ, ПОСЛЕДУЮЩИЕ ИЛИ ПОБОЧНЫЕ УБЫТКИ. В НЕКОТОРЫХ ГОСУДАРСТВАХ/ШТАТАХ НЕ РАЗРЕШАЕТСЯ ИСКЛЮЧАТЬ ОГРАНИЧЕНИЕ НА КОСВЕННЫЕ ИЛИ ПОБОЧНЫЕ УБЫТКИ, ПОЭТОМУ ПРИВЕДЕННОЕ ВЫШЕ ОГРАНИЧЕНИЕ ИЛИ ИСКЛЮЧЕНИЕ МОЖЕТ НЕ ПРИМЕНЯТЬСЯ В ВАШЕМ СЛУЧАЕ.

ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

ВЫБОР ПРАВА/ПОДСУДНОСТЬ. Настоящая гарантия регулируется законодательством штата Калифорния, США. Вам обеспечиваются определенные права, и Вы можете также обладать другими правами, которые имеют различия в зависимости от штата и страны. Настоящая гарантия не затрагивает какие-либо дополнительные права, которыми Вы можете обладать в своей юрисдикции по законодательству, регулирующему продажу потребительских товаров, включая без ограничений, национальное законодательство, реализующее Директиву ЕС 44/99/ЕС.

ПРОЧЕ ПРАВА. НАСТОЯЩАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ВАМ ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРАВА, ПРИ ЭТОМ, ВОЗМОЖНО, ВЫ ОБЛАДАЕТЕ ИНЫМИ ПРАВАМИ, КОТОРЫЕ ОТЛИЧАЮТСЯ В РАЗЛИЧНЫХ ШТАТАХ И ЮРИСДИКЦИЯХ. НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО НА ВАС И НЕ ПОДЛЕЖИТ ПЕРЕДАЧЕ ИЛИ УСТУПКЕ. Если какое-либо условие настоящей Ограниченной гарантии является незаконным, недействительным или не исполнимым, такое условие считается автономным и не влияет на остальные условия. В случае несоответствия между текстом настоящей Ограниченной гарантии на английском языке и текстом на иных языках, текст на английском языке имеет преимущественную силу.

РЕГИСТРАЦИЯ. Просим зарегистрировать Ваше Изделие по адресу: www.MonsterPower.com. Отсутствие регистрации не уменьшает объема Ваших прав по гарантии.

ТАБЛИЦА СПЕЦИФИКАЦИЙ

Номер Модели Изделия	AV 550G+
Максимальная сумма покрытия	€150,000
Гарантийный срок на Изделие	«Срок службы»*
Гарантийный срок на Повреждение подключаемого оборудования	5 лет

* «Срок службы» означает срок службы для первоначального индивидуального покупателя Изделия, либо период, в течение которого первоначальный индивидуальный покупатель владеет Изделием на праве собственности, в зависимости от того, какой срок короче.

ОФИЦИАЛЬНАЯ ПРЕТЕНЗИЯ ПО ГАРАНТИИ

КАК ПРЕДЪЯВЛЯТЬ ПРЕТЕНЗИЮ. В случае повреждения Изделия Вы обязаны следовать приведенным ниже инструкциям: (1) обратиться в «Монстер» не позднее 2 (двух) месяцев после выявления Вами Дефекта изделия (или после того, как Вы должны были обнаружить его в случае, когда такой Дефект изделия был явным); (2) дать подробное разъяснение обстоятельств возникновения повреждения; (3) получить Номер разрешения на возврат; (4) после получения формы (бланка) претензии (которая может быть выслана Вам после предъявления Вами Вашей Официальной претензии по гарантии) полностью заполнить форму претензии; (5) вернуть Изделие с предоплатой Вами доставки (сумма которой будет Вам возвращена, если Вы имеете право на средство защиты в соответствии со Сферой действия настоящей Ограниченной гарантии) в «Монстер» для засвидетельствования повреждения вместе с копией Ваших подлинных товарных чеков и доказательств покупки (этикетка УТК или упаковочный лист) в отношении такого Изделия, с заполненной формой претензии и с Номером разрешения на возврат, отпечатанным на наружной стороне возвратной упаковки (форма претензии содержит инструкции по возврату).

НОМЕРА ТЕЛЕФОНОВ. Если вы приобрели продукт в США, Латинской Америке (Мексика 011-882-800-8989) и Азиатско-Тихоокеанский регион (Китай 400-820-8973), звоните в компанию Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) по телефону 1 877 800-8989. Если вы приобрели продукт в другой стране, свяжитесь с компанией Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ирландия. Вы можете отправить письмо или позвонить по одному из следующих номеров телефонов: Канада 866-348-4171, Ирландия 353 65 68 69 354, Австрия 0800296482, Бельгия 0800-79201, Чешская Республика 800-142471, Дания 8088-2128, Финляндия 800-112768, Франция 0800-918201, Германия 0800-1819388, Греция 00800-353-12008, Италия 800-871-479, Нидерланды 0800-0228919, Норвегия 800-10906, Россия 810-800-20051353, Испания 900-982-909, Швеция 020-792650, Швейцария 0800834659, Великобритания 0800-0569520.

ДАЛЬНЕЙШИЙ ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ. «Монстер» определит существовал ли Дефект изделия и было ли повреждение Подключаемого оборудования причинено Изделием. Вы должны предоставить сотрудникам или уполномоченным представителям «Монстер» доступ в помещение и на объект, где произошло повреждение, а также ко всему оборудованию и имуществу, имеющему отношение к повреждению, для проверки. «Монстер» по своему усмотрению может дать Вам указание о том, чтобы в центре обслуживания Вы получили смету ремонта или направили Подключаемое оборудование в «Монстер» для ремонта. Если требуется смета ремонта, Вас проинструктируют относительно того, как правильно представить смету и итоговый счет в «Монстер» для оплаты. «Монстер» вправе обсудить размер оплаты ремонтных работ.

СРОКИ. Если Вы предъявите Официальную претензию по гарантии и полностью выполните все условия настоящей Ограниченной гарантии, «Монстер» приложит все усилия для предоставления Вам возмещения не позднее 30 (тридцати) дней после получения Вашей Официальной претензии по гарантии (если Вы проживаете в США, и 45 (сорока пяти) дней, если Вы проживаете в другой стране) при условии отсутствия задержек по не зависящим от «Монстер» причинам.

©2003—2012 Монстер Эл-Эн-Си (Monster, LLC)



MonsterPower.com

© 2012 Monster, LLC 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA

Monster Technology International Ltd. Ballymaley Business Park, Gort Road, Ennis, Co. Clare, Ireland

Designed in the USA and manufactured for Monster to its quality specifications. Made in China.

Monster, Monster Power, Monsterous, the Monster Power logo, PowerCenter, Monster GreenPower, Save Money. Save the Earth, Clean Power, Dual Mode Plus, die Technologie-Marken, das Monster-Logo "Beschränkte Haftung", das Produkt und die Verpackung sind Handelsmarken oder eingetragene Handelsmarken der Monster Cable Products, Inc. oder ihrer Tochtergesellschaften in den USA und in anderen Ländern. Alle Rechte vorbehalten. Diese Produkt ist unter den folgenden Patenten geschützt: D443,250S; D447,119S und andere angemeldete Patente. Blu-ray ist eine Handelsmarke der Blu-ray Disc Association. Die Abbildungen und Illustrationen können vom tatsächlichen Produkt abweichen.

Monster, Monster Power, Monsterous, het Monster Power logo, PowerCenter, Monster GreenPower, Save Money. Red de aarde, Clean Power, Dual Mode Plus, de symbolen voor de betreffende techniek, het Monster-logo voor beperkte garantie, het product en de verpakking zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Monster Cable Products, Inc. of haar dochterondernemingen in de Verenigde Staten of in andere landen. Alle rechten voorbehouden. Het product wordt beschermd door de volgende patenten: D443,250S; D447,119S en andere aangemelde patenten. Blu-ray is een handelsmerk van de Blu-ray Disc Association. Afbeeldingen en illustraties kunnen van het werkelijke product afwijken.

Monster, Monster Power, Monsterous, логотип Monster Power, PowerCenter, Monster GreenPower, Save Money. Save the Earth, Clean Power, Dual Mode Plus, символы, обозначающие используемые технологии, логотип, обозначающий ограниченную гарантию компании Monster, само изделие и его упаковка являются торговыми знаками или зарегистрированными торговыми знаками компании Monster Cable Products, Inc. или ее дочерних предприятий в Соединенных Штатах Америки и других странах. Все права защищены. Настоящее изделие защищено следующими патентами: D443,250S; D447,119S, а также другими заявками на патент. Blu-ray является товарным знаком Blu-ray Disc Association. Реальные изделия могут отличаться от изделий, показанных на изображениях и иллюстрациях.

Monster, Monster Power, the Monster Power logo, PowerCenter, Monster GreenPower, Save Money. Save the Earth, Clean Power, Dual Mode Plus, the technology badges, the Monster limited warranty logo, the product and packaging are trademarks or registered trademarks of Monster Cable Products, Inc., or its subsidiaries in the U.S. and other countries. All rights reserved. This product is protected under the following patents: D443,250S; D447,119S. Blu-ray is a trademark of Blu-ray Disc Association. Images and illustrations may vary from actual product.

Monster, Monster Power, Monsterous, il logo Monster Power, PowerCenter, Monster GreenPower, Save Money. Save the Earth, Clean Power, Dual Mode Plus, le etichette tecnologiche, il logo di garanzia limitata Monster, il prodotto e la confezione sono marchi di fabbrica o marchi registrati di Monster Cable Products, Inc. o dei suoi affiliati negli Stati Uniti e in altri Paesi. Tutti i diritti riservati. Questo prodotto è tutelato dai seguenti brevetti: D443,250S; D447,119S e da altri brevetti in attesa di approvazione. Blu-ray è un marchio commerciale di Blu-ray Disc Association. Le immagini e le illustrazioni potrebbero discostarsi dal prodotto effettivo.

Monster, Monster Power, Monsterous, Monster Power logosu, PowerCenter ve Monster GreenPower, Save Money, Save the Earth, Clean Power, Dual Mode Plus, teknoloji markaları, Monster sınırlı garanti logosu, ürün ve ambalajları, Monster Cable Products, Inc. ya da Amerika Birleşik Devletleri ile başka ülkelerdeki bağlı şirketlerinin ticari markası ya da tesdilli ticari markasıdır. Tüm hakları saklıdır. Bu ürün, D443, 250S, D447, 119S ve diğer patentler tarafından korunmaktadır. Blu-ray bir Blu-ray Disc Association ticari markasıdır. Görüntüler ve açıklamalar ürünün üzerindeki kilerden farklı olabilir.

Monster, Monster Power, Monsterous, logo Monster Power, PowerCenter, Monster GreenPower, Save Money. Save the Earth, Clean Power, Dual Mode Plus, technologicke značky, logo Monster s ručením omezeným, výrobek a jeho balenie sú ochrannými známkami alebo registrovanými ochrannými značkami Monster Cable Products, Inc. alebo jej pobožiek v Spojených štátoch alebo iných krajinách. Všetky práva vyhradené. Tento výrobek je chránený týmito patentmi: D443,250S; D447,119S a inými patentmi v procese schvaľovania. Blu-ray je ochrannou známkou spoločnosti Blu-ray Disc Association. Obrázky a ilustrácie sa môžu od samotného výrobku líšiť.